

## PICNIC

As tradition carries on, the T.T.S.C. Toronto Social club will hold its annual picnic at the "Folgar's club" on July 23. The picnic committee has already begun to organize this special event. It promises to be one of the best picnic's ever!! There will be games and entertainment for everyone! Please see agenda enclosed.. The Holy Mass will be celebrated at 12:00 and at 5:30 "polenta and salsiccia" will be sold. Furthermore, for those who have payed their 1994-95 dues, you will find an old T.T.S.C card with your name and address on it that allows you into the park free.

## MOTHER'S DAY BRUNCH

The mother's Day brunch that took place on May 14 was a great success! Over 50 people attended this special event. The mothers spent a wonderful afternoon enjoying the company of their family and savouring homemade cuisine. We would like to thank Aldo and Alida Cologna for having organized the brunch and Valentino Zeni for tending the bar.

## THANKS!!

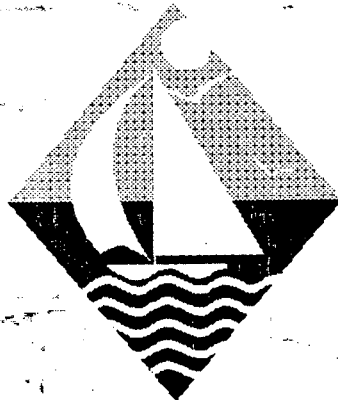
Thanks to Flavio Corazza, Franco Prevedel and Angelo Tanel for having installed the exhaust fan in the club. We will all appreciate the removal of the "hot air" during the functions.

## NOTICE

Dear Trentini, included in the balta is a "Family Information Form", I would like all of you who are receiving this form to please complete it, and sent it to the club by the end of August.

If you know of other Trentini, who may not be getting the balta, please give them a copy of the form. What we are trying to accomplish, is to create a family tree and telephone directory for community purposes. Your cooperation will be greatly appreciated.

David Corazza



## BUONE VACANZE!

### CALENDAR OF EVENTS

July 23 - Picnic  
Sept 15 - Bar Opens  
Sept - Magnar Trentin  
Oct - Oktoberfest  
Oct - Club General Meeting  
Nov - Magnar Trentin  
Nov - Festa Dei Cacciatori  
Nov - Messa Dei Funti  
Dec - Breakfast with Santa Claus  
Jan - Casa Tentina General Meeting  
Jan - Magnar Trentin  
Feb - Annual Dance  
Feb - Magnar Trentin  
Mar - Magnar Trentin  
April - Magnar Trentin  
May - Magnar Trentin  
May - Mothers Day Brunch

### BAITA NEWSLETTER

Subscription fee of \$10.00 per year  
6 Newsletters are issued per year

### TYROLEAN TRENTIN SOCIAL CLUB OF TORONTO MEMBERSHIP

\$50.00 per year

Membership entitlements are:

- Baita subscription for the year
- discount at the Anniversary Dance for you and your spouse
- free entrance to the Picnic for you and your spouse
- free gifts for your children at the Santa Claus Breakfast
- discount at the card tournaments
- vote at the annual general meeting

### BIRTHS, MARRIAGES, GENERAL FAMILY MATTERS, CHANGE OF ADDRESSES, CHANGE OF PHONE NUMBERS, ETC.

Please advise us of any of the above by contacting one of the directors.

### ADVERTISING ON THE BAITA

Advertise your business on the Baita Newsletter.

Cost is \$100 for 6 issues.

Baita subscription is included for the year.

### CLUB TRENTINO HALL RENTAL

3300 Steeles Ave W. Unit 31  
Concord, Ontario (905) 660-6459

Available to all Trentini for Stags, Showers, and any other Special Events.

Club Members \$125.00

Non-Members \$200.00

**Plus a \$200 refundable deposit is required.**

Tableware included.

Contact the Club Manager.

### TYROLEAN TRENTIN SOCIAL CLUB OF TORONTO DIRECTORS

President

David Corazza 905-832-6404

Vice-President

Gino Inama 905-832-4173

Secretary

Denise Viola 416-740-6062

Treasurer

Henry Foradori 905-856-3825

Controller

Steve Simone 416-221-5018

Club Manager

Benny Bazzoli 416-248-0887

Editors of the Baita

Aldo Cologna 416-676-9608

Dolores Flaim 416-741-9197

Women's Group Reps

Gemma Angeli 905-832-2750

Lina Daldoss 416-249-0265

### CASA TRENTINA REALTY COMPANY LIMITED DIRECTOR'S

President

David Corazza

Vice-President

Gino Inama

Treasurer

Maurizio Tanel

T.T.S.C. Toronto Social Club  
3300 Steeles Ave. West  
Concord, Ontario L4K-2Y4  
(905)660-6459



Bollettino Bimestrale  
Volume XXI Numero 3  
Maggio Giugno 1995

## EL TRENTIN

*El nos Trentin l'e' fat come a ventala  
cole so val, coi so bei monti entorno,  
che'n fora I ghe fa'n orlo de contorno,  
per salvarlo'n tantin da l'«omnia mala».*

*Parlar, clima e costumi, tuti I sa  
(e sin la lege la ne 'l lassa dir)  
tut quant en sto paes l'e' a la taliana;*

*No gh'e' che'n mez na boca endove cala  
l'Ades, en bel tochet sora Salorno,  
bagnando le compagne e ogni dintorno  
del nos bel Trentin, de Roveredo e Ala.*

*e quei che nasse chive, e che I ghe fa  
torti per ignoranza e pochi sentir,  
o l'e' canaie o corti de gabana.*

*Di Bepi Mor (1890)*

*Da "Storia e Antologia della poesia Dialettale Trentina"*

## UN MESSAGGIO DEL NOSTRO PRESIDENTE

Quest'ultimo anno e' stato un anno molto attivo per i direttori e la comunita' Trentina. Gli avvenimenti hanno aumentato la partecipazione di voi la comunita'. Le cene tirolese si sono dimostrate molto popolari e i posti per tutte e quattro le cene sono stati esauriti.

Vorrei personalmente ringraziare tutti i volontari per il loro aiuto e sforzo nel rendere l'anno un vero successo; e spero che si siano divertiti come io. Godete l'estate al massimo e ci rivedremo nell'autunno!!

## UNA VISTA DEL PRESIDENTE LAMBERTO DINI

Il giorno 17 giugno, il Consolato Generale di Toronto ha organizzato a Villa Colombo la vista del Presidente Lamberto Dini. Il Presidente Lamberto Dini ha incontrato tutti i presidenti dei club italiani di Toronto ed intorno. Qualcuno le fece la domanda di come le tradizioni italiane potevano continuare in Canada. Egli rispose che si doveva continuare ad avere le attivita' nel club; cosi' i nostri figli e nipoti possono imparare le tradizioni che passano da una generazione all'altra.

## UN PRANZO PER LE MAMME

Il pranzo delle mamme, il quale ha avuto luogo il 14 maggio e' stato un gran successo. Circa una cinquantina di persone hanno partecipato a questo speciale avvenimento. Le mamme hanno trascorso un bel pomeriggio a gustare un abbondante pranzo e a godere la compagnia dei suoi familiari. Vogliamo ringraziare Aldo e Alida Cologna per aver organizzato il pranzo e Valentino Zeni che ha fatto il bartender.

## COLONNA DEMOGRAFICA

### Nati:

Il giorno 27 marzo, e' nata Kristan Ann Roman, lo annunciano con gioia i genitori MariaAngella e John, la sorellina Sarah e i nonni Carmen e Basilio Corazza.

Il giorno 9 aprile, e' nato a Vancouver, Cameron Taylor Marcus, lo annunciano orgogliosi i genitori AnnaPla e Rick ed i nonni Pierina ed Ernesto Bonini.

Il giorno 10 aprile, e' nato Luca Maccani. Fellicissimi sono i genitori Rita e Bruno e i nonni Maria e Romolo, i quali sono diventati nonni per la nona volta.

Congratulazione alla coppia Peter e Susan Pellegrini e i nonni MariaRosa e Renzo Rizzi e Gilda e Alvaro Pellegrini, i quali, il 6 giugno, sono diventati genitori e nonni per la prima volta di una bimba al quale e' stato dato il nome Bridget. Auguri anche ai bis-nnonni Isoletta e Stefano Rizzi che abitano a Chicago.

Il giorno 8 giugno, e' nata Elisa DiSilvio, lo annunciano con gioia i genitori Anna e Gino, la sorellina Cristina, e nonni Carmen e Bruno Fedrigoni.

Il giorno 15 giugno, e' nata Adriana Natalie Boroni. Fellicissimi sono i genitori Anna e Gildo, e la sorellina kassandra e nonni Natalia e Ervino Segna.

La comunita' Trentina augura a questi neonati ogni bene e tanta fortuna nella vita e che siano la gioia dei genitori, nonni e bis-nnonni.

### Deceduti:

Il giorno 29 marzo, all'eta' di 74 anni, e' deceduto il signor Gullo Bottamedi, nato ad Andalo in Val di Non, l' 8 dicembre 1921. Porgiamo le nostre piu' sincere e sentite condoglianze alla moglie Libera e figli Franco e Emilio.

Il giorno 4 maggio, all'eta' di 57 anni, e' deceduto il signor Bruno Corazza, nato a Salobbi (Brez) in Val di Non, il 11 luglio 1938. La comunita Trentina porge vivissime condoglianze ai fratelli Flavio, Basilio, Renato, Silvio, le cognate e nipoti residenti a Toronto.

A Castelfondo in Val di Non, il giorno 26 maggio, dopo una lunga e dolorosa malattia, si e' spenta la vita della signora Ida Ziller Cologna. L'amministrazione del club e tutta la comunita Trentina porgono ai figli Aldo, Giuseppe e Maria a Toronto ed Elsa in Italia e nuore, generi e nipoti le piu' sentite condoglianze.

Il giorno 28 maggio, all'eta' di 94 anni, e' deceduta la signora Francesca Bentivoglio, nata a Tassullo in Val di Non, il 12 febbraio 1901. Le piu' vive condoglianze ai figli Rita, Leo, Giovanni, Pio, Ludonico a Toronto e Pia in Italia, e tutti generi e nuore e nipoti.

Partecipando al dolore di familiari ed amici, esprimiamo il nostro piu' profondo cordoglio.

### Anniversari:

Il giorno 8 maggio, i signori Agnesi e Luigi Fellin (di Revo') hanno celebrato il loro 40 esimo anniversario assieme alle loro figlie e famiglie e parenti.

Il giorno 23 maggio, i signori Paola ed Alfonso Flaim (di Revo') hanno festeggiato il loro 25 esimo anniversario assieme ai loro figli, parenti ed amici. Andranno in pellegrinaggio a Lourdes assieme ai genitori di Paola che hanno festeggiato quest'anno le nozze d'oro.

A queste coppie auguriamo altrettanti anni ancora felici insieme e che il futuro sia ancora piu' pieno di gioia, amore e serenita'.

### Laurea:

Il signor Silvano Maccani ha conseguito una laurea con lode in Ingegneria civile all'universita' di Ryerson Polytechnical. Auguri dai genitori Griglia e Giuglio, fratelli Marco e Giuseppe e famiglie Moser, Angell, Carotta; e un speciale augurio dagli zii Maria e Romolo Maccani.

La signorina AnnaLisa Moser ha conseguito una laurea con lode in baccelliere in lettere: specializzazione in "Exceptionality in Human Learning" e storia. Inoltre, dalla facolta' di pedagogia dell'universita' di Toronto ha ottenuto un diploma in "child assessment and counselling". Auguri dai genitori Anna a Renzo, sorelle Wanda e Cristina e famiglie.

Il signor Paolo Zadra ha conseguito una laurea con lode in baccelliere in scienza: specializzazione in attuario e computer, all'universita' di Toronto. Auguri dai genitori Emma e Renzo e sorella Sonia.

La signorina Denise Viola ha conseguito una laurea con lode in baccelliere in lettere: specializzazione in Inglese ed Italiano, all'universita' di York. Inoltre, proseguira' nella facolta' di pedagogia all'universita' di Toronto. Auguri dai genitori Ines e Sandro, e sorella Sandra.

La signorina AnnaMaria Flaim ha conseguito la sua seconda laurea con lode in servizio sociale all'universita' di York in seguito dal primo in baccelliere in lettere: specializzazione in storia. Auguri dai genitori Enza e Sisino e fratello Giovanni.

Il signor Giovanni Flaim ha conseguito una laurea in "specialized honours" in baccelliere in lettere: specializzazione in Inglese, all'universita' di York. Auguri dai genitori Enza e Sisino e sorella AnnaMaria.

La signorina Dolores Flaim ha conseguito una laurea con lode in baccelliere in lettere: specializzazione in francese ed Italiano, all'universita' di York. Inoltre, proseguira' nella facolta' di pedagogia all'universita' di Nipissing. Auguri dai genitori Paola ed Alfonso e fratelli, Joseph e Sergio.

Il signor Robert Zeni ha conseguito la sua seconda laurea con lode nella facolta' di pedagogia all'universita' di Nipissing. Auguri dai genitori Bruna e Luigi e fratello e sorella.

Il signor Mark Zeni ha conseguito un "duo master's degree" in "MBA e mechanical engineer" a Massachusettes Institute of Technology. Auguri dalla mamma Mariangela e sorelle.

A questi giovani, facciamo le congratulazioni e l'augurio che il loro futuro sia pieno di successi!!

## IL GRUPPO FEMMINILE

Per l'anno 1994-95, il gruppo femminile ha terminato la sua attivita' con un Potluck supper, il quale ha avuto luogo il 20 giugno. Questa serata fu un grande successo; circa una settantina di donne si sono riunite in allegria per gustare un'ottima cena. Lucia e le donne del gruppo femminile vorrebbero ringraziare Gemma Angell, Lina Daldoss e Alice Corazza per il loro aiuto nell'organizzare la festa. Infine, il gruppo femminile spera di poter incontrarsi nuovamente a settembre quando avra' inizio un'altra stagione di giochi, conferenze e riunioni varie.

## PICNIC

Come tradizione, l'annuale picnic del club Trentini avra' luogo al solito posto al "Fogolars Country Club" il 23 luglio. Ci saranno giochi e divertimenti per tutti!! Come al solito, sara' celebrata la S. Messa alle ore 12 ed alle ore 5:30 ci saranno in vendita le gustose salsiccie, con sugo e polenta. Speriamo di poter riunirsi con i nostri paesani per poter passare una giornata in allegria. L'entrata e' \$5.00 per i "non-members" e gratis per tutti coloro che hanno pagato la quota annuale (dues) per 1994-95.

## UN RINGRAZIAMENTO CALOROSO A:

Flavio Corazza, Franco Prevedel e Angelo Tanel per aver installato l'aspiratore nella sala.

## AVVISO

Nella balta abbiamo incluso un modulo di informazione familiare. Si prega che tutti coloro che lo ricevono di riempirlo e spedito al club per la fine di Agosto. Lo scopo di questo progetto e' di creare un albero di famiglia e un elenco telefonico per tutta la comunita'. Grazie per il vostro tempo e la vostra collaborazione.

David Corazza

## A MESSAGE FROM OUR PRESIDENT

This past year has been a very active year for the directors and the Trentino community. The events have increased participation from you the community. The Saturday dinners have proven to be very popular with all four dinners being sold out.

I would like to personally thank all the volunteers for their effort and hope they enjoyed themselves as much as I did. Enjoy the summer to the fullest and see you in the fall!!

## A VISIT BY PRESIDENT LAMBERTO DINI

On Saturday June 17, 1995, the Italian General Consulate organized the visit of the President of Italy at the Columbus Center. President Lamberto Dini visited the Columbus Center and met with the presidents of all the Italian clubs in and around Toronto. He was asked how he felt the Italian tradition could continue in Canada. His response was that we should all continue our tradition of having club activities and events. It is with these functions that our children and grand-children will learn the family traditions that are passed on from generation to generation.

## NEW DIRECTORS NEEDED

In November we will be having our annual meeting. At this meeting we will be selecting a new committee for another term. I would like anyone who is interested in volunteering to please give me a call to see how you can help. David Corazza (905)832-6404

## Women's Group

On June 20th, the women's group concluded their annual activities with the traditional Potluck supper. The festivity turned out to be a great success. Over 70 women attended this special event. Lucia and the women's group would like to extend a warm thank-you to Gemma Angeli, Lina Daldoss, and Alice Corazza for contributing their time and effort in making the evening a memorable one for everyone!!